

دفتر الشروط الخاصة

مناقصة عمومية رقم ٢٣٠١٩
لتوريد وتركيب مولّدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية
لزوم هيئة أوجيرو



المادة ١: النصوص القانونية التي ترعى المناقصة العمومية

بالإضافة الى الشروط المنصوص عنها في المواد أدناه، تطبق على الفريقين النصوص الواردة في قانون الشراء العام رقم ٢٤٤ تاريخ ٢٠٢١/٧/٢٩، لذلك يقتضي على العارض الاطلاع عليه والتقيد به على صفحة هيئة أوجيرو www.ogero.gov.lb، وعلى المنصة الالكترونية المركزية لدى هيئة الشراء العام www.ppa.gov.lb.

في حال تعارض مواد دفتر الشروط هذا مع شروط قانون الشراء العام، يتم تطبيق أحكام قانون الشراء العام.

المادة ٢: غاية التلزم

إن الغاية من هذا الشراء عبر المناقصة العمومية هي:

- توريد وتركيب مولدات كهربائية مختلفة مع كافة اللوازم الخاصة بها لزوم بعض المراكز الهاتفية .
- فك ونقل مولدات قديمة من المراكز الهاتفية الى مستودعات الهيئة في منطقة الدكوانة.
- وذلك وفقاً للائحة الكميات والمراكز، وللمواصفات الفنية المرفقتين بهذا الدفتر "Technical Specification for Supply and Installation of Generating Sets".

تتألف هذه المناقصة من مجموعة واحدة.

وذلك على أساس تقديم أسعار بواسطة الظرف المختوم، ويسند التلزم مؤقتاً الى العارض المقبول شكلاً من الناحية الإدارية والفنية والذي قدم السعر الأدنى الإجمالي للصفقة.

المادة ٣: مهلة التنفيذ

ان فترة الالتزام لتوريد وتركيب المولدات الكهربائية هي ثلاثة أشهر كحد أقصى تبدأ اعتباراً من تاريخ الإبلاغ عن توقيع العقد. وعلى الملتزم بدء التنفيذ وفقاً للأولويات التي تحددها الهيئة، وذلك خلال مهلة أسبوع من تاريخ إبلاغه عن توقيع العقد.

على الملتزم التقيد بتركيب مولد واحد كل ستة أيام كحد أقصى. كل ملتزم لا يتقيد بهذه المهلة، عليه أن يتحمل كلفة استئجار مولد / مولدات من نفس الحجم للمركز الذي تأخر التركيب فيه.

المادة ٤: المحاسبة والدفع

تُدفع مستحقات الملتزم، بعملة الدولار الاميركي او ما يعادلها بالليرة اللبنانية وفقاً للقيمة الفعلية للحصول على العملة الاجنبية عند الدفع، على النحو التالي:

- ٢٥% من قيمة الالتزام كدفعة مسبقة مقابل كفالة مصرفية بنفس القيمة (قابلة للدفع نقداً Fresh)، على أن تعاد هذه الكفالة بعد صدور محضر الاستلام المؤقت الأخير الصادر عن اللجنة المشكلة لهذه الغاية.
- ٦٥% من قيمة التوريد والتركيب للمولدات الكهربائية التي تم تشغيلها في مواقعها بناءً على محضر استلام مؤقت خاص بها صادر عن لجنة الاستلام المشكلة لهذه الغاية.
- ١٠% المتبقية من قيمة الالتزام بعد الإنتهاء من توريد وتركيب وتشغيل كافة المولدات الكهربائية في مواقعها وبناءً على محضر الاستلام النهائي الصادر عن اللجنة المشكلة لهذه الغاية.

المادة ٥: الاستلام

- يجري الاستلام على مرحلتين مؤقتاً ونهائياً، ويمكن أن يجري مرة واحدة أو على مراحل تتناول كل مرحلة منها جزءاً من التلزم. تستلم الاعمال لجنة الاستلام المحددة لهذه الغاية وتُقدّم تقريرها خلال مدة زمنية أقصاها ثلاثين يوماً تبدأ من تاريخ تقديم طلب الاستلام من قِبل الملتزم.
- في حال تطلّبت طبيعة المشروع وحجمه مدة تتجاوز الثلاثين يوماً، على اللجنة تبرير أسباب ذلك خطياً ووضع اقتراحاتها بهذا الشأن خلال مهلة الثلاثين يوماً، على ألا تتجاوز المهلة في جميع الأحوال الستين يوماً تبدأ من تاريخ تقديم طلب الاستلام من قِبل الملتزم.

- يتوجب على الملتزم تقديم طلب خطي قبل موعد التسليم يُحدد فيه مختلف البنود المطلوب استلامها:

- مرفقاً بكشف مصدق من المديرية المعنية اذا كانت عملية الشراء تتعلق بتنفيذ اعمال او اشغال.

- بموجب كشف مصدق من مستودعات اوجيرو عند وجوب تسليم مواد، على ان يتم توريدها الى

مستودعات هيئة اوجيرو في بئر حسن او الدكوانة.

الاستلام المؤقت: يتم الاستلام المؤقت بعد أن يقوم الملتزم بتوريد، تركيب وتشغيل جزء أو جميع من المولدات الكهربائية المطلوبة، وتقوم لجنة الاستلام المكلفة لهذه الغاية بإصدار محضر بالاستلام المؤقت أوجيرو الخاص بها.

الاستلام النهائي: يتم الاستلام النهائي عند انتهاء فترة الضمان.

المادة ٦: معايير شروط العارضين

إضافة إلى ما نصت عليه المادتين ٧ و ٥٢ من قانون الشراء العام والمادة الخامسة من دفتر الشروط العامة، على العارض تقديم ما يلي:

ضمن المغلف رقم ١ (المستندات الادارية والفنية):

يوقع على العرض الشخص الذي لديه الصفة القانونية للتوقيع، على أن يكون مخولاً بذلك وفقاً للإذاعة التجارية أو توكيل رسمي مصدق من كاتب عدل. ويجب أن تحتوي العروض على المستندات التالية تحت طائلة الرفض:

١. عنوان العارض بحسب المستند رقم (١).
٢. طلب إشترك بالمناقصة العمومية بحسب المستند رقم (٢).
٣. توقيع العارض بحسب المستند رقم (٣).
٤. إفادة شاملة صادرة عن السجل التجاري تبيّن: المؤسسين، الأعضاء، المساهمين، المفوضين بالتوقيع، المدير، رأس المال، نشاط العارض، الوقوعات الجارية.
٥. إذاعة تجارية محدّد فيها صاحب الحق المفوض بالتوقيع عن العارض، تُبين توقيع المفوض قانوناً بالتوقيع على العرض.
٦. سجل عدلي للمفوض بالتوقيع أو من يمثله قانوناً لا يتعدى تاريخه الثلاثة أشهر من تاريخ جلسة التلزم، خالٍ من أي حكم شائن.
٧. شهادة تسجيل العارض لدى وزارة المالية - مديرية الواردات.
٨. شهادة تسجيل العارض في مديرية الضريبة على القيمة المضافة.
٩. إفادة من غرفة التجارة والصناعة والزراعة تُثبت أن العارض يتعاطى تجارة أو صناعة المواد موضوع الصفقة، صالحة بتاريخ جلسة التلزم وصالحة للإشترك في المناقصات في العمومية.
١٠. براءة ذمة صادرة عن الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي "شاملة أو صالحة للإشترك في الصفقات العمومية" صالحة بتاريخ جلسة التلزم تفيد بأن العارض قد سدد جميع اشتراكاته. يجب أن يكون العارض مسجلاً في الصندوق وترفض كل إفادة يُذكر عليها عبارة "مؤسسة غير مسجلة".
١١. إفادة صادرة عن المحكمة المختصة (السجل التجاري) تُثبت أن العارض ليس في حالة إفلاس أو تصفية.
١٢. ضمان العرض المنظم وفقاً لأحكام المادة السابعة أدناه.
١٣. مستند تصريح النزاهة موقع من العارض وفقاً للأصول (مستند رقم ٥).
١٤. تصريح من العارض يبيّن فيه صاحب الحق الاقتصادي حتى آخر درجة ملكية بحسب النموذج م ١٨ الصادر عن وزارة المالية. (كل شخص طبيعي يملك أو يسيطر فعلياً في المحصلة النهائية على النشاط الذي يمارسه العارض، بصورة مباشرة أو غير مباشرة، سواء كان هذا العارض شخص طبيعي أو معنوي).
١٥. نسخة عن الإيصال المسلّم له من قبل هيئة أوجيرو عند حصوله على دفتر الشروط الخاص بالصفقة.
١٦. إفادة من وزارة الاقتصاد والتجارة تُثبت انطباق أحكام قانون مقاطعة العدو الإسرائيلي بالنسبة للشركات الأجنبية.
١٧. شهادة إثبات أن العارض هو وكيل أو شريك معتمد في لبنان للشركة المصنّعة.
١٨. مستند الشراكة أو الوكالة مع الشركة المصنّعة.
١٩. لائحة الزبائن الذين أتم العارض تركيب مولدات كهربائية مشابهة مع تاريخ التنفيذ والعنوان الكامل والأرقام الهاتفية لهؤلاء الزبائن.
٢٠. تعهّد من العارض أن جميع المولدات مكفولة لمدة سنة على الأقل من تاريخ الإستلام النهائي.
٢١. تعهّد بتأمين قطع الغيار اللازمة عند الطلب لمدة خمس سنوات على الأقل للفترة التي تلي مهلة الضمان.
٢٢. تعهّد بأن أنواع الفلاتر والزيوت اللازمة للمولدات الكهربائية المعروضة متوفرة في السوق اللبنانية لدى عدة موردين وعليه أن يوضح أنواعها في العرض الفني.
٢٣. تعهّد بتأمين مولد كهربائي بديل وبفلس القوة في حال عدم إمكانية التصليح الفوري للأعطال التي تطرأ على أي مولد خلال فترة الضمان والتي يتطلب تصليحها مدة تفوق ٢٤ ساعة من تاريخ الإبلاغ عنها.
٢٤. تعهّد بالقيام بكافة أعمال الصيانة المطلوبة وغيار الزيوت طيلة مدة الكفالة (في حال طلبت هيئة أوجيرو).

٢٥. تعهد بتنفيذ الأشغال المدنية (إن وجدت) دون أية تكاليف إضافية.
٢٦. لائحة بأنواع الفلاتر والزيوت اللازمة للمولدات المعروضة.
٢٧. تقديم نموذج عن عرض الاسعار يلحظ كافة البنود المطلوبة، المواصفات الفنية والكميات (دون وضع الاسعار).

٢٨. تقديم خرائط التركيب (As-Build) شاملة كافة التجهيزات في غرفة المولدات مع بيان تفصيلي.
٢٩. التقيد بالتنفيذ في أسرع وقت ممكن وفقاً للأولويات التي تحددها هيئة أوجيرو.
٣٠. تقديم جدول تفصيلي لأعمال الصيانة المطلوبة لكافة المولدات خلال مدة الكفالة
٣١. نسخ عن شهادات الجودة المطلوبة والخاصة بالشركة المصنعة على أن تكون صالحة بتاريخ التقديم.
٣٢. كافة المستندات والكاتالوجات الفنية ولوائح مطابقة المواصفات Compliance List.
٣٣. يُعتبر العارض فور تقديمه العرض مُلتزماً برفع السرية المصرفية عن الحساب المصرفي الذي يودع فيه أو ينتقل إليه أي مبلغ من المال العام المتعلق بهذا التلزم، سنداً للقرار رقم ١٧ تاريخ ٢٠٢٠/٥/١٢ الصادر عن مجلس الوزراء.

يجب أن تكون كافة المستندات المطلوبة أعلاه (أصلية أو صورة مع إبراز الاصل خلال الجلسة أو صورة مصدق عنها من المراجع المختصة) وذلك ضمن مهلة الستة أشهر التي تسبق موعد جلسة التلزم.
ضمن المغلف رقم ٢ (الاسعار):

يقدم العارض بياناً بالأسعار لكل صنف/بند على حدة ويوقع من قبل العارض، ويتضمن السعر الافراضي والاجمالي (بالدولار الاميركي) مدوناً بالأرقام والأحرف دون حك أو شطب أو تطريس أو زيادة كلمات غير موقع تجاهها.

في حال الاختلاف بين الأرقام والأحرف يؤخذ بالسعر الإفرادي المدون بالأحرف، ويرفض السعر غير المدون بالأحرف الكاملة والأرقام معاً.

يشمل السعر كافة الضرائب والرسوم والمصاريف مهما كان نوعها.
على العارض تقديم عرض الأسعار بعملة الدولار الاميركي، ويجب أن تكون الأسعار المفصلة الإفرادية لكل بند على حدة، وعليه أن يشير إلى القيمة الإجمالية كالتالي:

- السعر الإفرادي للمولد الكهربائي
- السعر الإفرادي للمتممات كافة لكل مركز (داخون، كاتم الصوت مع Duct، الكابلات مع Cable Tray، والمواسير).

- السعر الإفرادي للـ ATS نظام Priority
- السعر الإفرادي لخزان المازوت
- السعر الإفرادي للزيوت وفلاتر الزيت والمازوت لكل مولد
- كلفة التركيب الإفرادية لكل مركز على حدة.
- كلفة فك ونقل المولدات القديمة

- الكلفة التفصيلية لأعمال الصيانة وغيار الزيوت والفلاتر (على أن تكون كل ٢٤٠ ساعة دوران لغيار الزيت وكل ٥٠٠ ساعة دوران لغيار فلتر الزيت والمازوت وفلتر الهواء حسب الحاجة) وذلك خلال فترة الضمان.

وعليه أن يشير إلى القيمة الإجمالية كالتالي:
- الأسعار الإفرادية المذكورة أعلاه × العدد المطلوب لكل مركز.

- المجموع لكافة المراكز.
- الضريبة على القيمة المضافة.

- القيمة الإجمالية = المجموع + الضريبة على القيمة المضافة
ووفقاً لنموذج عرض الأسعار للمركز الواد Commercial Template المرفق بهذا الدفتر.



تأكيدات حول العرض

- يُستلم من قطاع المناقصات والعقود في هيئة أوجيرو مغلف واحد معد لهذه الغاية، والذي يحمل موضوع التلزم فقط دون ذكر أي شيء آخر مميز لهوية صاحب العرض وذلك تحت طائلة رفض العرض.
- وضع المغلف الإداري/الفني ومغلف الأسعار ضمن الغلاف الموحد، ويدون على ظاهر كل غلاف اسم العارض وختمه، موضوع محتوياته، وموضوع التلزم وتاريخ جلسة التلزم.
- تقدّم العروض إلى أمانة السر في مركز هيئة أوجيرو الرئيسي الكائن في بئر حسن في الطابق الثاني- الغرفة رقم ٢١٩، على أن تصل قبل الوقت النهائي لتقديم العروض والمحدد في الاعلان عن عملية الشراء. وكل عرض لا يقدم ضمن الغلاف الموحد، وفقاً لما هو مذكور أعلاه، أو يصل بعد التاريخ والوقت المحددين تعتبره اللجنة مرفوضاً ولا تقوم بفتحه بل يعاد مختوماً الى العارض الذي قدمه.
- يجب أن تكون كافة المستندات المقدّمة صالحة بتاريخ جلسة فضّ العروض.
- تحديد صلاحية العرض بإضافة ٣٠ يوماً من التاريخ النهائي لتقديم العروض.
- لا يحقّ للعارض أن يقدم أكثر من عرض تحت طائلة رفض كل عروضه.

المادة ٧: الضمانات

- تكون الضمانات بحسب المواد ٣٤-٣٥-٣٦ وتراعى أحكام المادة ٣٩ (الإقتطاع من الضمان) من قانون الشراء العام، ولا يقبل الإستعاضة عن الضمانات بشيك مصرفي أو بإيصال عائد لضمان صفقة سابقة حتى لو كان قد تقرر رد قيمته.
- يكون ضمان العرض كما ضمان حسن التنفيذ إما نقدياً يُدفع الى الصندوق المركزي لهيئة أوجيرو لقاء إيصال يضم الى مستندات العرض، وإما بموجب كتاب ضمان مصرفي غير قابل للرجوع عنه، صادر عن مصرف مقبول من مصرف لبنان يبين انه قابل للدفع غب الطلب.

أ- ضمان العرض:

- تُحدّد مدة صلاحية ضمان العرض بإضافة ٢٨/ يوماً على مدة صلاحية العرض.
- حددت قيمة ضمان العرض بمبلغ وقدره: /٤,٠٠٠\$/ (فقط أربعة آلاف دولار أميركي لا غير).
- يجب أن يكون ضمان العرض عائداً لهذا التلزم بالذات ولصالح هيئة أوجيرو.
- يعاد ضمان العرض إلى الملتزم عند تقديمه ضمان حسن التنفيذ بعد إبلاغه تصديق الالتزام، وإلى العارضين الذين لم يرسل عليهم التلزم في مهلة أقصاها بدء نفاذ العقد.

ب- ضمان حسن التنفيذ:

- يتقدّم الملتزم عند توقيع العقد بكفالة مصرفية لضمان حسن التنفيذ بنسبة (١٠%) عشرة بالمائة من قيمة الالتزام الإجمالية، وذلك خلال مهلة أقصاها ١٥/ خمسة عشر يوماً من تاريخ نفاذ العقد. وفي حال التخلف عن تقديم ضمان حسن التنفيذ، يصادر ضمان العرض.
- يبقى ضمان حسن التنفيذ مجمداً طوال مدة التلزم، ويُحسم منه مباشرة وبدون سابق إنذار ما قد يترتب من غرامات أو مخالفات أو عطل أو ضرر يحدثه الملتزم إلى حين إيفائه بكامل الموجبات.
- يعاد ضمان حسن التنفيذ إلى الملتزم بعد انتهاء فترة الضمان وبناءً على إفادة حسن اداء صادرة عن المديرية المعنية (طالبة العمل او المواد).

المادة ٨: فترة الضمان

- حدّدت مدة الضمان بسنة واحدة على الأقل، تبدأ اعتباراً من تاريخ صدور محضر الاستلام المؤقت الأخير، وتشمل الأعطال الناتجة عن سوء في التصنيع أو التركيب أو التشغيل. وعليه في هذه الحالة أن يقوم بتصليح وتبديل القطع المعطلة خلال فترة ثلاثة أيام، أو تقديم بدائل مؤقتة بانتظار تأمين استبدال المواد العائبة، تحت طائلة تطبيق أحكام المادة ١٢.

المادة ٩: طلبات الاستيضاح - (المادة ٢١ من قانون الشراء العام)

- يحقّ للعارض تقديم طلب استيضاح خطي حول ملفات التلزم خلال مهلة تنتهي قبل عشرة أيام من تاريخ تقديم العروض؛ على هيئة أوجيرو الإجابة خلال مهلة تنتهي قبل ستة أيام من الموعد النهائي لتقديم العروض.

المادة ١٠: فتح العروض

تُفتح العروض بحسب الآلية التالية:

- يتم فض الغلاف الخارجي الموحد لكل عارض على حدة وإعلان اسمه ضمن المشاركين في الصفقة، وذلك وفق ترتيب الأرقام التسلسلية المسجلة على الغلافات الخارجية والمسجلة للعارضين.
- يتم فض الغلاف رقم (١) (الوثائق والمستندات الإدارية والفنية المنصوص عنها في المادة السادسة (١)) وفرز المستندات المطلوبة والتدقيق فيها تمهيداً لتحديد وإعلان أسماء العارضين المقبولين شكلاً ومؤهلين للاشتراك في بيان مقارنة الأسعار.
- يجري فض الغلاف رقم (٢) (بيان الأسعار) للعارضين المقبولين شكلاً كل على حدة وإجراء العمليات الحسابية اللازمة، وتدوين السعر الإجمالي لكل عارض بما فيه الضريبة على القيمة المضافة، تمهيداً لإجراء مقارنة وإعلان اسم الملتزم المؤقت.
- تُصيح لجنة التلزم أي أخطاء حسابية محضة تكتشفها أثناء فحصها العروض المقدمة وفقاً لأحكام دفتر الشروط، وتبلغ التصحيحات إلى العارض المعني بشكل فوري.
- يمكن للجنة التلزم، في أي مرحلة من مراحل إجراءات التلزم، أن تطلب خطياً من العارض إيضاحات بشأن المعلومات المتعلقة بمؤهلاته أو بشأن عروضه، لمساعدتها في التأكد من المؤهلات أو فحص العروض المقدمة وتقييمها.
- تُسجل وقائع فتح العروض خطياً في محضر يوقع عليه رئيس وأعضاء لجنة التلزم، كما توضع لائحة بالحضور يوقع عليها المشاركون من ممثلي هيئة أوجيرو وهيئة الشراء العام، والعارضين وممثليهم على أن يشكل ذلك إثباتاً على حضورهم. تُدرج كل المعلومات والوثائق المتعلقة بوقائع الجلسة في سجل إجراءات الشراء.
- لا يمكن طلب إجراء أو السماح بإجراء أي تغيير جوهري في المعلومات المتعلقة بالمؤهلات أو بالعرض المقدم، بما في ذلك التغييرات الرامية إلى جعل من ليس مؤهلاً من العارضين مؤهلاً أو جعل عرض غير مستوفٍ للمتطلبات مستوفياً لها.
- لا يمكن إجراء أي مفاوضات بين هيئة أوجيرو أو لجنة التلزم والعارض بخصوص المعلومات المتعلقة بالمؤهلات أو بخصوص العروض المقدمة، ولا يجوز إجراء أي تغيير في السعر إثر طلب استيضاح من أي عارض.
- تُدرج جميع المراسلات التي تجري بموجب هذه المادة في سجل إجراءات الشراء بحسب المادة ٩ من قانون الشراء العام.
- في حال كانت المعلومات أو المستندات المقدمة في العرض ناقصة أو خاطئة أو في حال غياب وثيقة معينة، يجوز للجنة التلزم الطلب خطياً من العارض المعني توضيحات حول عرضه، أو طلب تقديم أو استكمال المعلومات أو الوثائق ذات الصلة خلال فترة زمنية محددة، شرط أن تكون كافة المراسلات خطية واحترام مبادئ الشفافية والمساواة في المعاملة بين العارضين في طلبات التوضيح أو الاستكمال الخطية، ومع مراعاة أحكام الفقرة ٣ من البند الثاني من المادة ٢١ من قانون الشراء العام.

المادة ١١: قواعد قبول العرض الفائق (أو التلزم المؤقت) وبدء تنفيذ العقد

١. تقبل هيئة أوجيرو العرض المقدم الفائز ما لم:
 - أ. تُسقط أهلية العارض الذي قدم العرض الفائز وذلك بمقتضى المادة ٧ من قانون الشراء العام؛ أو
 - ب. يُلغ الشراء بمقتضى الفقرة ١ من المادة ٢٥ من هذا قانون الشراء العام؛ أو
 - ت. يُرفض العرض الفائز عند اعتباره منخفضاً انخفاضاً غير عادي بمقتضى المادة ٢٧ من قانون الشراء العام؛ أو

بشأن العارض الذي قدم العرض الفائز من إجراءات التلزم للأسباب المبينة في المادة ٨ من قانون

٢. بعد التأكد من العرض الفائز تُبلغ هيئة أوجيرو العارض الذي قدم ذلك العرض، كما تنشر بالتزامن قرارها بشأن قبول العرض الفائز (التلزم المؤقت) والذي يدخل حيز التنفيذ عند انتهاء فترة التجميد البالغة عشرة أيام عمل تبدأ من تاريخ النشر، الذي يجب أن يتضمن على الأقل، المعلومات التالية:

- أ. اسم وعنوان العارض الذي قدّم العرض الفائز (الملتزم المؤقت).
- ب. قيمة العرض، ويمكن إضافة ملخص لسائر خصائص العرض الفائز ومزاياه النسبية إذا كان العرض الفائز قد تمّ تأكيده على أساس السعر ومعايير أخرى.
- ت. مدة فترة التجميد بحسب هذه الفقرة.
٣. فور انقضاء فترة التجميد، تقوم الجهة الشارية بإبلاغ الملتزم المؤقت بوجوب توقيع العقد خلال مهلة لا تتعدّى // ١٥ // خمسة عشر يوماً.
٤. يوقع المرجع الصالح لدى الجهة الشارية العقد خلال مهلة // ١٥ // خمسة عشر يوماً من تاريخ توقيع العقد من قبل الملتزم المؤقت. يمكن أن تُمدّد هذه المهلة إلى // ٣٠ // ثلاثين يوماً في حالات معينة تحدّد من قبل المرجع الصالح.
٥. يبدأ نفاذ العقد عندما يوقع الملتزم المؤقت والمرجع الصالح لدى سلطة التعاقد عليه.
٦. لا تتخذ سلطة التعاقد ولا الملتزم المؤقت أي إجراء يتعارض مع بدء نفاذ العقد أو مع تنفيذ الشراء خلال الفترة الزمنية الواقعة ما بين تبليغ العارض المعني بالتلزم المؤقت وتاريخ بدء نفاذ العقد.
٧. في حال تمّنع الملتزم المؤقت عن توقيع العقد، تُصادر هيئة أوجيرو ضمان عرضه. في هذه الحالة يمكن للجهة الشارية أن تلغي الشراء أو أن تختار العرض الأفضل من بين العروض الأخرى الفائزة وفقاً للمعايير والاجراءات المحددة في هذا القانون وفي ملفات التلزم، والتي لا تزال صلاحيتها سارية المفعول.
- تُطبّق أحكام هذه المادة على هذا العرض بعد إجراء التعديلات اللازمة.

المادة ١٢: الغرامات (المادة ٣٨ من قانون الشراء العام)

يتوجب على الملتزم التقيد بالاعمال المطلوبة وفقاً للشروط المنصوص عنها في دفتر الشروط هذا، وفي حال عدم التقيد بذلك، يتم حسم نسبة مئوية من قيمة الخدمات المطلوب تقديمها منه مساوية لنسبة عدم الالتزام التي تحددها المديرية المعنية و/أو لجان الاستلام وفقاً لما يلي:

في حال تقاعس الملتزم عن تنفيذ التزاماته، أو عدم تصحيح الوضع بعد توجيه انذار بذلك، يعرضه لتطبيق غرامة مالية تصل نسبتها لغاية ١٠% من قيمة الالتزام كحد اقصى ويحق للهيئة فسخ العقد بناء على ذلك.

تفرض الغرامات بشكل حكمي على الملتزم بمجرد مخالفته أحكام العقد دون حاجة لاثبات الضرر.

إذا ترتّب على الملتزم في سياق التنفيذ مبلغ ما، تطبيقاً لأحكام وشروط العقد، حقّ لسلطة التعاقد اقتطاع هذا المبلغ من ضمان حسن التنفيذ ودعوة الملتزم إلى إكمال المبلغ ضمن مدة معينة، فإذا لم يفعل اعتُبر ناكلاً وفقاً لأحكام الفقرة (أولاً) من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.

المادة ١٣: اجراءات الاعتراض (الفصل السابع من قانون الشراء):

يحق لكل ذي صفة ومصلحة، بما في ذلك هيئة الشراء العام، الاعتراض على اي اجراء أو قرار صريح أو ضمني تتخذه أو تعتمده أو تطبقه أي من الجهات المعنية بالشراء في المرحلة السابقة لنفاذ العقد، وذلك خلال فترة التجميد البالغة عشرة أيام عمل، والتي تبدأ من تاريخ تبليغ العارض الفائز، وفي الفترة التي تسبق نفاذ العقد.

تعتبر المحاكم اللبنانية المرجع القضائي الوحيد للبت في كل خلاف يمكن ان يحصل من جراء تنفيذ هذا الالتزام.

المادة ١٤: دفع الطوابع والرسوم

إن كافة الطوابع والرسوم التي تتوجّب وفقاً للأنظمة والقوانين المرعية الاجراء الناتجة عن هذا الالتزام هي على عاتق الملتزم، بما فيها قيمة الضريبة على القيمة المضافة.

المادة ١٥: مسؤولية العارض عن عرضه

ان العارض مسؤول عن عرضه بكافة التفاصيل والمندرجات.

المادة ١٦: الغاء الشراء

يحقّ للهيئة أوجيرو الغاء الشراء و/أو أي من اجراءاته وفقاً للمادة ٢٥ من قانون الشراء العام.

المادة ١٧: انتهاء العقد ونتائجه

يحقّ للهيئة أوجيرو إنهاء العقد ونتائجه وفقاً للمادة ٣٣ من قانون الشراء العام، وذلك في حالات النكول، الانهاء، الفسخ مع ما يترتب عن نتائج انتهاء العقد بحسب البند الرابع من المادة ٢٢ أدناه.

المادة ١٨: استبعاد العارض

تستبعد هيئة أوجيرو العارض من إجراءات التلزم بسبب عرضه منافع أو من جزاء ميزة تنافسية غير منصفة أو بسبب تضارب المصالح وذلك في إحدى الحالتين المنصوص عنهما في المادة ٨ من قانون الشراء العام.

المادة ١٩: الانظمة التفضيلية

خلافاً لأي نص آخر، يمكن إعطاء العروض المتضمنة سلعاً أو خدمات ذات منشأ وطني أفضلية بنسبة ١٠٪ عشرة بالمئة عن العروض المقدمة لسلع أو خدمات أجنبية. تُعطى الأفضلية لمكونات العرض ذات المنشأ الوطني.

المادة ٢٠: قواعد بشأن العروض المنخفضة الأسعار انخفاضاً غير عادياً

يجوز لهيئة أوجيرو أن ترفض أي عرض إذا قرّرت أن السعر، مُقترناً بسائر العناصر المكونة لذلك العرض المقدم، مُنخفض انخفاضاً غير عاديّ قياساً إلى موضوع الشراء وقيمته التقديرية وتُطبق أحكام المادة ٢٧ من قانون الشراء العام في هذا الشأن.

المادة ٢١: قيمة العقد وشروط تعديلها

١. تكون البدلات المتفق عليها في العقد ثابتة ولا تقبل التعديل والمراجعة إلا عند إجازة ذلك أثناء تنفيذه ضمن ضوابط محدّدة وفقاً لشروط التعديل والمراجعة في الحالات الاستثنائية التالية، على أن يكون منصوص عليها صراحة في ملفات التلزم:

أ- تطبيقاً لمعادلات تستند إلى مؤشرات أسعار رسمية محلية وعند الإقتضاء دولية عندما لا تكون هذه المعادلات مغطاة ضمن قيمة العقد.

ب- تطبيقاً لتعديلات ضريبية تؤدي إلى زيادة تكلفة تنفيذ العقد.

ت- عندما تبرز الحاجة إلى كميات إضافية لأشغال أو سلع أو معدات أو تكنولوجيا أو خدمات من نفس المورد أو المقول، لأسباب تتعلق بتوحيد المواصفات أو بسبب الحاجة إلى التوافق مع السلع أو المعدات أو التكنولوجيا أو الخدمات أو الأشغال الموجودة، مع الأخذ في الاعتبار فعالية عملية الشراء الأصلية في تلبية احتياجات هيئة أوجيرو، وعلى ألا تتخطى قيمة الإضافة ٢٠٪ من قيمة العقد الأساسي لعقود اللوازم والخدمات و ١٥٪ لعقود الأشغال.

ث- في الحالة المنصوص عليها في الفقرة ٣ من المادة ٤٦.

ج- عندما تصدر قوانين أو مراسيم من شأنها التأثير على قيمة العقد، وعلى أن يُعلّل ذلك بموجب تقرير من هيئة أوجيرو.

٢. تُراعى شروط الإعلان المنصوص عليها في المادة ٢٦ من هذا القانون عند تعديل قيمة العقد.

٣. يحق للإدارة خلال فترة الإلتزام تعديل برنامج الاعمال نقصاناً من قيمة الإلتزام العائد لكل مجموعة بأسعار وشروط التلزم نفسها على ضوء حاجة الإدارة، دون أن يحق للملتزم الاعتراض أو المطالبة بأي تعويض عنها.

المادة ٢٢: أسباب انتهاء العقد ونتائجها

أولاً: النكول

يُعتبر الملتزم ناكلاً إذا خالف شروط تنفيذ العقد أو أحكام دفتر الشروط هذا، وبعد إنذاره رسمياً بوجوب التقيد بكافة موجباته من قبل سلطة التعاقد، وذلك ضمن مهلة تتراوح بين خمسة أيام كحدٍ أدنى وخمسة عشر يوماً كحدٍ أقصى، وانقضاء المهلة هذه دون أن يقوم الملتزم بما طُلب إليه. وإذا اعتُبر الملتزم ناكلاً، يُفسخ العقد حكماً دون الحاجة إلى أي إنذار وتطبق الإجراءات المنصوص عليها في البند (أولاً) من الفقرة الرابعة من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.

ثانياً: الإنهاء

١- ينتهي العقد حكماً دون الحاجة إلى أي إنذار في الحالتين التاليتين:

أ- عند وفاة الملتزم إذا كان شخصاً طبيعياً، إلا إذا وافقت سلطة التعاقد على طلب مواصلة التنفيذ من قبل الورثة.

ب- إذا أصبح الملتزم مفلساً أو مُعسراً أو حُلّت الشركة، وتُطبق عندئذ الإجراءات المنصوص عليها في الفقرة الثانية من البند الرابع من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.

٢- يجوز سلطة التعاقد إنهاء العقد إذا تعذر على الملتزم القيام بأي من إلتزاماته التعاقدية بنتيجة القوة القاهرة.

ثالثاً: الفسخ

- يُفسخ العقد حكماً دون الحاجة إلى أي إنذار في أيّ من الحالات التالية:
- إذا صدرَ بحقّ الملتزم حكمٌ نهائيّ بارتكاب أيّ جرم من جرائم الفساد أو التواطؤ أو الإحتيال أو الغش أو تبويض الأموال أو تمويل الإرهاب أو تضارب المصالح أو التزوير أو الإفلاس الإحتيالي، وفقاً للقوانين المرعية الاجراء؛
 - إذا تحقّقت أيّ حالة من الحالات المذكورة في المادة ٨ من هذا القانون.
 - في حال فقدان أهلية الملتزم.
 - إذا فُسخ العقد لأحد الأسباب المذكورة في الفقرة الأولى من هذا البند تُطبّق الإجراءات المنصوص عليها في الفقرة الأولى من البند الرابع من هذه المادة.

رابعاً: نتائج انتهاء العقد:

١. في حال تطبيق إحدى حالات النكول أو الفسخ المحددة في المادة ٣٣ من قانون الشراء العام، أو في حال تحقّقت حالة إفلاس الملتزم أو إعساره، أو في حال وفاة الملتزم وعدم متابعة التنفيذ من قبل الورثة، تُتبع فوراً، خلافاً لأيّ نص آخر أحكام الفقرة رابعاً من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.
٢. لا يترتب أيّ تعويض عن الخدمات المُقدّمة أو الأشغال المنفّذة من قبل من يثبت قيامه بأيّ من الجرائم المنصوص عليها في الفقرة الفرعية "أ" من الفقرة الأولى من «ثالثاً» من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام. يُنشر قرار انتهاء العقد وأسبابه على الموقع الإلكتروني لهيئة أوجيرو إن وُجد وعلى المنصة الإلكترونية المركزية لدى هيئة الشراء العام.

المادة ٢٣: زيارة موقع العمل

على العارض أن يقوم بزيارة موقع العمل قبل تقديم عرضه وذلك ليتمكن من أخذ القياسات ومعاينة المكان الذي سيتم فيها التركيب، وعليه التقيد بالتعليمات والشروط الفنية واتخاذ جميع الترتيبات اللازمة أثناء التنفيذ من أجل المحافظة على نظافة المركز وعدم تعطيل سير العمل فيها.

المادة ٢٤: شروط خاصة

١. تعتبر المواصفات الفنية المرفقة بدفتر الشروط هذا، جزءاً لا يتجزأ من دفتر الشروط الخاصة، وعلى العارض الالتزام بكافة الشروط والمتطلبات المحددة فيها.
٢. لا يحق للعارض تقديم أكثر من خيار واحد ضمن عرضه الفني وإلا اعتبر عرضه ملغياً.
٣. على الملتزم الإطلاع والتّقيّد بتنفيذ الأشغال المطلوبة وفقاً للبنود الواردة ضمن المواصفات الفنية (المرفقة ربطاً) كما وعليه التقيد بالبرنامج التنفيذي لأعمال التركيب. وفي حال واجه الملتزم أثناء قيامه بالأعمال أية عراقيل عليه الإبلاغ فوراً واتخاذ كافة الاحتياطات اللازمة.
٤. على الملتزم تنفيذ الأشغال المدنية (إن وجدت) دون أية تكاليف إضافية.
٥. يمكن لهيئة أوجيرو استبدال المراكز وأحجام المولدات الواردة في المناقصة، على أن يتم الالتزام بالأسعار الإفرادية المقدّمة ضمن المناقصة والقيمة الإجمالية لهذه المناقصة.

بيروت في ٢٤ شباط ٢٠٢٣
المدير العام لهيئة أوجيرو
عماد كريدية



المرفقات:

- المستندات الواجب على العارض تقديمها
- الغلاف المؤدّد.

عنوان العارض

إسم الشركة:

العنوان :

الهاتف :

الفاكس :

صندوق بريد :

البريد الالكتروني:

بيروت في

التوقيع والختم

تصريح / تعهد

طلب إشترائك بالمناقصة العمومية

أنا الموقع أدناه.....

الممثل بالتوقيع عن مؤسسة/شركة.....

رقم الهاتف.....، مكتب..... البريد الالكتروني:.....

اصرح انني وبعد الاطلاع على دفتر الشروط وهذه المستندات التي لا يمكن باي حال الادعاء بتجاهلها وعلى تفاصيل الاعمال المطلوبة وشروط تنفيذها، وانني اتعهد بقبول كافة الشروط المبينة فيها وبمدة صلاحية العرض المحددة في دفتر الشروط هذا وبالتقيد بها وتنفيذها كاملة دون اي نوع من انواع التحفظ او الاستدراك. كما اصرح بانني وضعت الاسعار وقبلت الاحكام المدرجة في دفتر الشروط هذا آخذاً بين الاعتبار كل شروط التلزم ومصاعب تنفيذه في حال وجوده.

كما أتعهد برفع السرية المصرفية عن الحساب المصرفي الذي يودع فيه أو ينتقل إليه أي مبلغ من المال العام، وذلك لمصلحة الإدارة في كل عقد من أي نوع كان، يتناول مالياً عاماً.

التاريخ _____

خاتم وتوقيع العارض

طوابع بقيمة
خمسون ألف ليرة

توقيع العارض

نحن الشركة:

نرفق ريثاً المستندات التالية:

- ☐ إفادة شاملة صادرة عن السجل التجاري تبين: المؤسسين، الأعضاء، المساهمين، المفوضين بالتوقيع، المدير، رأس المال، نشاط العارض، الوقوعات الجارية.
- ☐ إذاعة تجارية محدّد فيها صاحب الحق المفوض بالتوقيع عن العارض، تبين توقيع المفوض قانوناً بالتوقيع على العرض.
- ☐ سجل عدلي للمفوض بالتوقيع أو من يمثله قانوناً لا يتعدى تاريخه الثلاثة أشهر من تاريخ جلسة التلزم، خالٍ من أي حكم شائن.
- ☐ شهادة تسجيل العارض لدى وزارة المالية – مديرية الواردات.
- ☐ شهادة تسجيل العارض في مديرية الضريبة على القيمة المضافة.
- ☐ إفادة من غرفة التجارة والصناعة والزراعة تثبت أن العارض يعطى تجارة أو صناعة المواد موضوع الصفقة، صالحة بتاريخ جلسة التلزم وصالحة للإشتراك في المناقصات في العمومية.
- ☐ براءة ذمة صادرة عن الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي "شاملة أو صالحة للإشتراك في الصفقات العمومية" صالحة بتاريخ جلسة التلزم تفيد بأن العارض قد سدد جميع اشتراكاته. يجب أن يكون العارض مسجلاً في الصندوق وترفض كل إفادة يُذكر عليها عبارة "مؤسسة غير مسجلة".
- ☐ إفادة صادرة عن المحكمة المختصة (السجل التجاري) تثبت أن العارض ليس في حالة إفلاس أو تصفية.
- ☐ ضمان العرض المنظم وفقاً لأحكام المادة السابعة أدناه.
- ☐ مستند تصريح النزاهة موقع من العارض وفقاً للأصول (مستند رقم ٥).
- ☐ تصريح من العارض يبيّن فيه صاحب الحق الاقتصادي حتى آخر درجة ملكية بحسب النموذج م ١٨ الصادر عن وزارة المالية. (كل شخص طبيعي يملك أو يسيطر فعلياً في العصلة النهائية على النشاط الذي يمارسه العارض، بصورة مباشرة أو غير مباشرة، سواء كان هذا العارض شخص طبيعي أو معنوي).
- ☐ نسخة عن الإيصال المسلّم له من قبل هيئة أوجيرو عند حصوله على دفتر الشروط الخاص بالصفقة.
- ☐ إفادة من وزارة الاقتصاد والتجارة تثبت انطباق أحكام قانون مقاطعة العدو الإسرائيلي بالنسبة للشركات الأجنبية.
- ☐ شهادة إثبات أن العارض هو وكيل أو شريك معتمد في لبنان للشركة المصنّعة.
- ☐ مستند الشراكة أو الوكالة مع الشركة المصنّعة.
- ☐ لائحة الزبائن الذين أتم العارض تركيب مولدات كهربائية مشابهة مع تاريخ التنفيذ والعنوان الكامل والأرقام الهاتفية لهؤلاء الزبائن.
- ☐ تعهّد من العارض أن جميع الموادات مكفولة لمدة سنة على الأقل من تاريخ الإستلام النهائي.
- ☐ تعهّد بتأمين قطع الغيار اللازمة عند الطلب لمدة خمس سنوات على الأقل للفترة التي تلي مهلة الضمان.
- ☐ تعهّد بأن أنواع الفلاتر والزيوت اللازمة للمولدات الكهربائية المعروضة متوفرة في السوق اللبنانية لدى عدة موردين وعليه أن يوضح أنواعها في العرض الفني.
- ☐ تعهّد بتأمين مولد كهربائي بديل وبنفس القوة في حال عدم إمكانية التصليح الفوري للأعطال التي تطرأ على أي مولد خلال فترة الضمان والتي يتطلب تصليحها مدة تفوق ٢٤ ساعة من تاريخ الإبلاغ عنها.
- ☐ تعهّد بالقيام بكافة أعمال الصيانة المطلوبة وغيار الزيوت طيلة مدة الكفالة (في حال طلبت هيئة أوجيرو).
- ☐ تعهّد بتنفيذ الأشغال المدنية (إن وجدت) دون أية تكاليف إضافية.
- ☐ لائحة بأنواع الفلاتر والزيوت اللازمة للمولدات المعروضة.

- ☐ تقديم نموذج عن عرض الاسعار يلحظ كافة البنود المطلوبة، المواصفات الفنية والكميات (دون وضع الاسعار).
- ☐ تقديم خرائط التركيب (As-Build) شاملة كافة التجهيزات في غرفة المولدات مع بيان تفصيلي.
- ☐ الالتزام بالتنفيذ في أسرع وقت ممكن وفقاً للأولويات التي تحددها هيئة أوجيرو.
- ☐ تقديم جدول تفصيلي لأعمال الصيانة المطلوبة لكافة المولدات خلال مدة الكفالة
- ☐ نسخ عن شهادات الجودة المطلوبة والخاصة بالشركة المصنعة على أن تكون صالحة بتاريخ التقديم.
- ☐ كافة المستندات والكاتالوجات الفنية ولوائح مطابقة المواصفات Compliance List.
- ☐ يُعتبر العارض فور تقديمه العرض مُلتزماً برفع السرية المصرفية عن الحساب المصرفي الذي يودع فيه أو ينتقل إليه أي مبلغ من المال العام المتعلق بهذا التلزم، سنداً للقرار رقم ١٧ تاريخ ٢٠٢٠/٥/١٢ الصادر عن مجلس الوزراء.

وعليه يكون السيد: _____ هو المفوض بالتوقيع عن شركتنا وهو يوقع هكذا :

التوقيع

بيروت في

التوقيع والختم

ضمان العرض

نحن الشركة :

نرفق طيه

- ☐ كتاب ضمان مصرفي غير قابل الرجوع عنه لكاء مجموعة على حدة بقيمة /\$٤,٠٠٠ (فقط أربعة دولار أميركي لا غير)، صادر عن مصرف مقبول من مصرف لبنان يبين أنه قابل للدفع غب الطلب .
- ☐ دفع المبلغ نقدا إلى الصندوق المركزي لهيئة اوجيرو لقاء إيصال يضم الى مستندات العرض.
- كضمان عرض بحسب المادة السابعة من دفتر الشروط الخاصة العائد للمناقصة العمومية رقم ٢٣٠١٩ .

بيروت في

التوقيع والختم

تصريح النزاهة^١

عنوان الصفقة: _____

الجهة المتعاقدة: _____

اسم المعارض / المفوض بالتوقيع عن الشركة: _____

إسم الشركة: _____

نحن الموقعون أدناه نؤكد ما يلي:

١. ليس لنا، أو لموظفينا، أو شركائنا، أو وكلائنا، أو المساهمين، أو المستشارين، أو أقاربهم، أي علاقات قد تؤدي إلى تضارب في المصالح بموضوع هذه الصفقة.
 ٢. سنقوم بإبلاغ هيئة الشراء العام والجهة المتعاقدة في حال حصول أو اكتشاف تضارب في المصالح.
 ٣. لم ولن نقوم، ولا أي من موظفينا، أو شركائنا، أو وكلائنا، أو المساهمين، أو المستشارين، أو أقاربهم، بممارسات احتيالية أو فاسدة، أو قسرية أو مُعرّقة في ما يخص عرضنا أو اقتراحنا.
 ٤. لم نقدم، ولا أي من شركائنا، أو وكلائنا، أو المساهمين، أو المستشارين، أو أقاربهم، على دفع أي مبالغ للعاملين، أو الشركاء، أو للموظفين المشاركين بعملية الشراء بالنيابة عن الجهة المتعاقدة، أو لأي كان.
 ٥. في حال مخالفتنا لهذا التصريح والتعهد، لن نكون مؤهلين للمشاركة في أي صفقة عمومية أيّاً كان موضوعها ونقبل سلفاً بأي تدبير إقصاء يُؤخذ بحققنا ونتعهد بملء إرادتنا بعدم المنازعة بشأنه.
- إن أي معلومات كاذبة تُعرضنا للملاحقة القضائية من قبل المراجع المختصة.

التاريخ: _____

الختم والتوقيع

^١ - يُرفق هذا التصريح بالعرض

جدول الكميات والأسعار



COMPANY : OGERO
ADDRESS : Sin Elfil
BEIRUT : 13/11/2023

Compliant	Yes	No/Alternative Solution
VOLT 3*380 + N		
SPEED 1500rpm		
Frequency 50Hz		
Cosφ 0.8		

	DESCRIPTION	QTY	UNIT	Material Unit Price	Labor Unit Price	Total Unit Price	Wording
1	Supply and Install GENERATING SET 300KVA	2	pieces				
2	Supply and Install Wall mounted ATS	2	pieces				
3	Supply and Install Super silent sound proof	2	pieces				
4	Supply and Install Fuel Pipes (If needed by Ogero)	20	m				
5	Supply and Install Daily Fuel Tank (If needed by Ogero)	2	pieces				
6	Supply and Install Exhaust Pipes	30	m				
7	Supply and Install Electrical Cable & Cable Trays (If needed by Ogero)	15	m				
8	Installation	2	pieces				
9	Dismantling and transport	2	pieces				
	Spare Parts:						
10	Supply and Install Oil Change	2000	L				
11	Supply and Install Fuel filter	50	pieces				
12	Supply and Install Oil filter	25	pieces				
13	Supply and Install Air filter	25	pieces				
14	Supply and Install Fan belt	8	pieces				
15	Supply and Install Rear oil seal	8	pieces				
16	Supply and Install Fuel Pump (If needed by Ogero)	2	pieces				
17	Supply and Install Water Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
18	Supply and Install Fan Generator	2	pieces				
	Total Price						
	VAT						
	Grand Total						

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية



COMPANY : OGERO
ADDRESS : Khaldeh
BEIRUT : 13/11/2023

Compliant	Yes	No/Alternative Solution
VOLT 3*380 + N		
SPEED 1500rpm		
Frquency 50Hz		
Cosø 0.8		

DESCRIPTION	QTY	UNIT	Material Unit Price	Labor Unit Price	Total Unit Price	Wording
1 Supply and Install GENERATING SET 200KVA	2	pieces				
2 Supply and Install Wall mounted ATS	2	pieces				
3 Supply and Install Super silent sound proof	2	pieces				
4 Supply and Install Fuel Pipes (If needed by Ogero)	20	m				
5 Supply and Install Daily Fuel Tank (If needed by Ogero)	2	pieces				
6 Supply and Install Exhaust Pipes	30	m				
7 Supply and Install Electrical Cable & Cable Trays (If needed by Ogero)	15	m				
8 Installation	2	pieces				
9 Dismantling and transport	2	pieces				
Spare Parts:						
10 Supply and Install Oil Change	2000	L				
11 Supply and Install Fuel filter	50	pieces				
12 Supply and Install Oil filter	25	pieces				
13 Supply and Install Air filter	25	pieces				
14 Supply and Install Fan belt	8	pieces				
15 Supply and Install Rear oil seal	8	pieces				
16 Supply and Install Fuel Pump (If needed by Ogero)	2	pieces				
17 Supply and Install Water Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
18 Supply and Install Fan Generator	2	pieces				
Total Price						
VAT						
Grand Total						

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية



COMPANY : OGERO
ADDRESS : MINA EL HOSON
BEIRUT : 13/11/2023

Compliant		Yes	No/Alternative Solution
VOLT 3*380 + N			
SPEED 1500rpm			
Frequency 50Hz			
Cosø 0.8			

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية



COMPANY : OGERO

ADDRESS : BEIRUT BIR HASSAN

BEIRUT : 13/11/2023

Compliant	Yes	No/Alternative Solution
VOLT 3*380 + N		
SPEED 1500rpm		
Frequency 50Hz		
Cosφ 0.8		

DESCRIPTION	QTY	UNIT	Material Unit Price	Labor Unit Price	Total Unit Price	Wording
1 GENERATING SET 500KVA	3	pieces				
2 Supply and Install Fuel Pipes (If needed by Ogero)	20	m				
3 Supply and Install Daily Fuel Tank (If needed by Ogero)	3	pieces				
4 Supply and Install Exhaust Pipes	30	m				
5 Supply and Install Electrical Cable & Cable Trays (If needed by Ogero)	15	m				
6 Installation	1	pieces				
7 Dismantling and transport	1	pieces				
8 Supply and Install Oil Change	3000	L				
9 Supply and Install Panel for synchronization for 3 gensets	1	piece				
10 Supply and Install Super silent sound proof	3	pieces				
Spare Parts:						
11 Supply and Install Fuel filter	75	pieces				
12 Supply and Install Oil filter	40	pieces				
13 Supply and Install Air filter	40	pieces				
14 Supply and Install Fan belt	12	pieces				
15 Supply and Install Rear oil seal	12	pieces				
16 Supply and Install Fuel Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
17 Supply and Install Water Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
18 Supply and Install Fan Generator	3	pieces				
Total Price						
VAT						
Grand Total						

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية



COMPANY : OGERO
ADDRESS : Jdeideh
BEIRUT : 13/11/2023

Compliant	Yes	No/Alternative Solution				
VOLT 3*380 + N						
SPEED 1500rpm						
Frquency 50Hz						
Cosø 0.8						
DESCRIPTION	QTY	UNIT	Material Unit Price	Labor Unit Price	Total Unit Price	Wording
1. GENERATING SET 500KVA	3	pieces				
2 Supply and Install Fuel Pipes (If needed by Ogero)	20	m				
3 Supply and Install Daily Fuel Tank (If needed by Ogero)	3	pieces				
4 Supply and Install Exhaust Pipes	30	m				
5 Supply and Install Electrical Cable & Cable Trays (If needed by Ogero)	15	m				
6 Installation	1	pieces				
7 Dismantling and transport	1	pieces				
8 Supply and Install Oil Change	1000	L				
9 Supply and Install Panel for synchronization for 3 gensets	1	piece				
10 Supply and Install Super silent sound proof	3	pieces				
Spare Parts:						
11 Supply and Install Fuel filter	25	pieces				
12 Supply and Install Oil filter	14	pieces				
13 Supply and Install Air filter	14	pieces				
14 Supply and Install Fan belt	6	pieces				
15 Supply and Install Rear oil seal	6	pieces				
16 Supply and Install Fuel Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
17 Supply and Install Water Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
18 Supply and Install Fan Generator	3	pieces				
Total Price						
VAT						
Tgrand Total						

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية



COMPANY : OGERO
ADDRESS : Ras Beirut
BEIRUT : 13/11/2023

Compliant	Yes	No/Alternative Solution
VOLT 3*380 + N		
SPEED 1500rpm		
Frequency 50Hz		
Cosφ 0.8		

DESCRIPTION	QTY	UNIT	Material Unit Price	Labor Unit Price	Total Unit Price	Wording
1 GENERATING SET 400KVA	2	pieces				
2 Supply and Install Fuel Pipes (If needed by Ogero)	20	m				
3 Supply and Install Daily Fuel Tank (If needed by Ogero)	2	pieces				
4 Supply and Install Exhaust Pipes	25	m				
5 Supply and Install Electrical Cable & Cable Trays (If needed by Ogero)	30	m				
6 Installation	1	pieces				
7 Dismantling and transport	1	pieces				
8 Supply and Install Oil Change	2000	L				
9 Supply and Install Panel for synchronization for 3 gensets	1	piece				
10 Supply and Install Super silent sound proof	2	pieces				
Spare Parts:						
11 Supply and Install Fuel filter	50	pieces				
12 Supply and Install Oil filter	25	pieces				
13 Supply and Install Air filter	25	pieces				
14 Supply and Install Fan belt	6	pieces				
15 Supply and Install Rear oil seal	6	pieces				
16 Supply and Install Fuel Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
17 Supply and Install Water Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
18 Supply and Install Fan Generator	3	pieces				
Total Price						
VAT						
Grand Total						

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية



COMPANY : OGERO
ADDRESS : CHOUEIFAT
BEIRUT : 13/11/2023

Compliant		Yes	No/Alternative Solution				
VOLT 3*380 + N							
SPEED 1500rpm							
Frequency 50Hz							
Cosφ 0.8							
DESCRIPTION		QTY	UNIT	Material Unit Price	Labor Unit Price	Total Unit Price	Wording
1	Supply and Install GENERATING SET 150KVA	2	pieces				
2	Supply and Install Wall mounted ATS	2	pieces				
3	Supply and Install Super silent sound proof	2	pieces				
4	Supply and Install Fuel Pipes (If needed by Ogero)	20	m				
5	Supply and Install Daily Fuel Tank (If needed by Ogero)	2	pieces				
6	Supply and Install Exhaust Pipes	30	m				
7	Supply and Install Electrical Cable & Cable Trays (If needed by Ogero)	15	m				
8	Installation	2	pieces				
9	Dismantling and transport	2	pieces				
Spare Parts:							
10	Supply and Install Oil Change	2000	L				
11	Supply and Install Fuel filter	50	pieces				
12	Supply and Install Oil filter	25	pieces				
13	Supply and Install Air filter	25	pieces				
14	Supply and Install Fan belt	8	pieces				
15	Supply and Install Rear oil seal	8	pieces				
16	Supply and Install Fuel Pump (If needed by Ogero)	2	pieces				
17	Supply and Install Water Pump (If needed by Ogero)	3	pieces				
18	Supply and Install Fan Generator	2	pieces				
Total Price							
VAT							
Grand Total							

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية

مناقصة عمومية رقم 23019، لتوريد وتركيب مولدات كهربائية في بعض المراكز الهاتفية

المواصفات الفنية المطلوبة

TECHNICAL SPECIFICATION FOR SUPPLY AND INSTALLATION OF GENERATORS

A handwritten signature in black ink, consisting of stylized, overlapping loops and strokes.

The scope of work shall cover the complete supply, delivery to site and installation of generating sets including all materials and equipment as described under these specification as generating sets and its transport to dekwaneh store.

CONTENTS OF TECHNICAL OFFER

The technical offer shall contain the following items:

- Full technical description of all materials and equipment
- Description of the technology used
- Product catalogue with technical data
- The generating set
- The aeration system
- The exhaust system, if applicable
- The daily tank and the piping system

Climatic condition :

All electrical equipment and accessories shall be fully suitable for use in the climatic conditions of Lebanon having the following features :

- Ambient temperature : 0°C to 40°C
- Humidity : 10% to 90%

And must still work without any failure at temperature : -10°C to 55°C

ACCEPTANCE TEST :

Any work which is not in accordance with the specifications or to the satisfaction of the engineer shall be removed and repaired at the contractor's expense .

FACTORY TEST :

The generating set would be tested at no load , and at $\frac{1}{4}, \frac{1}{2}, \frac{3}{4}, 1$ & 1.1 at its nominal power . During these load tests , the following measurements must be recorded on a test certificate for one hour of operation , signed by the manufacturer and supplied with the genset .

The contractor has to perform the necessary test related to nominal power at 1.1 for two hours on site using his own equipment (dummyload –etc) at the end of his duties .

SUBMITTALS :

The contractor shall submit the materials , equipment and services as follow :

The generating sets and all equipment required for the proper operation of every genset .

All control ,supervision, alarm and protection equipment necessary for the effective operation of the installation .

All power equipment such as cable , circuit breakers and panels if necessary .

The spare parts required for routine maintenance (filters+oil) provided for a 2000 hours period(warranty period included), as recommended by the engine manufacturer .

The maintenance and repair of the whole installation for a period of one year after the provisional acceptance, including spare parts (oil and filters during the maintenance are provided from previous item e)

PRODUCTS

1. GENERATING SET

The unit shall be used for standby operation during periods of emergency due to failure of normal utility power supply

The set shall be of high reliability design and built for long trouble free service under the worst specified climatic conditions.

If genset assembled under license, the license contractor must submit a written assurance of the principal manufacturer for the design and quality of the produced genset . This license should be submitted along with the offer without which , offer will not be considered for adjudication of the tender .

The genset is to be installed on the existing reinforced concrete foundation , which must be checked ; along with the anti-vibration isolators already installed to

prevent transmission of vibration to the building structure; to ensure that they are still in good conditions. If they are not suitable, they must be replaced.

Generator Rating: Every Genset shall provide primer power equal to its nominal power listed in Annex II at indicated voltage. The net output shall be selected by applying a derating factor for ambient conditions of 35°C and site level. The capacity required is the net output available after derating and subtraction of the power consumed by the auxiliaries, radiator fan, pumps, etc...

Diesel engine

All gensets shall be diesel , 4 cycles , 1500 r.p.m , water-cooled,turbo charged . Two cycles engine are not acceptable .

An electronic governor shall provide automatic frequency regulation adjustable from isochronous to 5% droop. It must allow the over speed test without increasing the engine speed.

The engine cooling system shall consist of heavy-duty radiator, fan and centrifugal pump for water circulation and it shall be rated for full load operation. Rotating parts shall be guarded against accidental contact.

A water pre-heater shall be fitted to the engine to ensure adequate cooling and shall be powered, from the mains, by a separate circuit breaker. The pre-heaters must be disconnected during operation and out of service.

The engine shall include the accessories as follows:

- A starter motor capable of three complete cranking cycles without overheating, before over-crank shutdown (75 seconds)
- A positive displacement, mechanical, full pressure, lubricating oil pump. Oil filters shall be with replaceable spin-on canister elements.
- An engine driven, mechanical, positive displacement fuel pump; Fuel filter with replaceable spin-on canister element; Flexible supply and return fuel lines; Replaceable dry element air cleaner with restriction indicator.
- An engine mounted battery charging alternator and solid-state voltage regulator.
- Starting batteries, 12V DC or 24V DC , and shall be chosen and sized as recommended by the Genset manufacturer.
- A voltage regulated battery charger shall be provided. Input AC voltage and output DC voltage shall be as

required. It will supply the battery during normal supply and must be disconnected during emergency power.

Operation description

Description of operational functions

Operation selection "Auto": In case of mains failure, with adjustable time lag (from 0 to 5 min), load is taking over after termination of auto starting and preheating program. When mains supply returns and after elapse of engine follow-up running time lag (from 0 to 5 min) to allow engine cooling, the load is transferring to the mains.

Operation selection "Manuel": This operation shall allow, starting of the Genset in case of failure of Automatic Start, or the off-load operation. Taking-over load shall be accomplished by operating the corresponding push buttons. Starting the Genset from the generator control panel must be out of service when using the operation selector.

In this mode, protections and alarms shall work properly

Operation selection "Test": This operation shall allow starting of the Genset with healthy mains supply available. Only switching to Auto-mode or Manuel-mode shall provoke engine shut down. In case of mains failure, during testing, the load is taking-over

automatically; and after return of mains, engine will not shut down unless the Auto-mode or Off-mode is selected.

In this mode, protections and alarms shall work properly

Operations selection "Off": Selecting this mode, if the Genset is running, will provoke an immediate shut down, and must never start even if it will receive the starting signal.

Protections

To prevent serious damage to the engine, protection devices shall be provided in order to provoke an immediate engine shutdown at the following cases:

- Over-speed
- Low oil pressure
- High oil temperature
- DC alternator failure
- High water temperature
- Low water level

Alarms 1 to 6, must produce the immediate shutdown of the engine , 6 to 10 will produce engine shutdown after load cut-off and delayed no-load engine running .

Pre alarms

These alarms will not shutdown the engine , but it shall only produce a visual warning alarm :

- Low battery voltage
- Water temperature pre-alarm
- Low oil pressure pre-alarm.